

NTN Premium Top Voelour no wipe HEMA/Di-HEMA Free

Ingredients: Acrylates Copolymer, Ethylhexyl Acrylate, Bumetrizole, Silica

PL: Lakier nawierzchniowy.

Sposób użycia: Na utwardzony lakier hybrydowy nałożyć top. Utwardzić w lampie UV/LED 30-60 s. Top bez przemywania.

Ostrzeżenia: Chronić przed dziećmi. Może powodować reakcję alergiczną. Unikać kontaktu ze skórą. Unikać kontaktu z oczami. Proszę uważnie przeczytać sposób użycia.

EN: Top coat.

How to use: Apply top coat to the cured gel polish. Cure under a UV/LED lamp for 30-60 seconds. Top coat no wipe.

Warnings: Keep out of reach of children. Can cause an allergic reaction. Avoid skin contact. Avoid contact with eyes. Read directions for use carefully.

ES: Capa superior.

Cómo utilizar: Aplicar top coat sobre el esmalte híbrido curado. Curar bajo lámpara UV/LED durante 30-60 segundos. Top coat sin limpieza.

Advertencias: Manténgase fuera del alcance de los niños. Puede provocar una reacción alérgica. Evítense el contacto con la piel. Evítense el contacto con los ojos. Léanse las instrucciones de uso.

IT: Smalto sigillante.

Metodo di utilizzo: Applicare il top coat sullo smalto ibrido polimerizzato. Polimerizzare sotto la lampada UV/LED per 30-60 secondi. Top coat senza pulizia.

Avvertenze: Tenere lontano dalla portata dei bambini. Può causare una reazione allergica. Evitare il contatto con la pelle. Evitare il contatto con gli occhi. Leggere accuratamente le istruzioni per l'uso.

FR: Vernis de finition.

Méthode d'utilisation: Appliquer le top coat sur le vernis hybride durci. Durcir sous une lampe UV/LED pendant 30-60 secondes. Top coat sans essuyage.

Avertissements: Conserver hors de portée des enfants. Peut provoquer une réaction allergique. Éviter le contact avec la peau. Éviter le contact avec les yeux. Lire attentivement le mode d'emploi.

DA: Overlak.

Anvendelsesmetode: Påfør topcoat på den hærkede hybridlak. Hærd under en UV/LED-lampe i 30-60 sekunder. Ingen-aftørring topcoat.

Warnhinweise: Opbevares utilgængeligt for børn. Kan fremkalde allergiske reaktioner. Undgå kontakt med huden. Må ikke komme i berøring med øjnene. Læs brugsanvisningen omhyggeligt.

DE: Überlack.

Verwendungsmethode: Tragen Sie den Topcoat auf den gehärteten Hybridlack auf. Härten Sie unter einer UV/LED-Lampe für 30-60 Sekunden. Kein-Abwischen Topcoat.

Warnhinweise: Nicht in der Reichweite von Kindern aufbewahren. Kann eine allergische Reaktion hervorrufen. Hautkontakt vermeiden. Kontakt mit den Augen Vermeiden. Anwendungshinweise bitte sorgfältig lesen.

RO: Lac de acoperire.

Metoda de utilizare: Aplică top coat pe oja hibridă întărită. Întărește sub lampa UV/LED timp de 30-60 de secunde. Top coat fără ștergere.

Avertismente: A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Poate cauza reacții alergice. A se evita contactul cu pielea. A se evita contactul cu ochii. A se citi cu atenție instrucțiunile de folosire.

CZ: Vrchní lak.

Způsob použití: Naneste vrchní lak na vytvrzený hybridní lak. Vytvrďte v UV/LED lampě po dobu 30-60 sekund. Vrchní lak bez otírání.

Upozornění: Uchovávejte mimo dosah dětí. Může způsobit alergickou reakci. Zamezte styku s kůží. Zabraňte styku s očima. Čtěte pečlivě návod k použití.

EL: τελική επίστρωση.

τρόπος χρήσης: Εφαρμόστε το top coat πάνω στον πολυμερισμένο υβριδικό βερνίκι. Πολυμερίστε κάτω από λάμπα UV/LED για 30-60 δευτερόλεπτα. Top coat χωρίς να καθαρίσετε.

Προειδοποιήσεις: Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά. Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική αντίδραση. Αποφεύγετε την επαφή με το δέρμα. Αποφεύγετε την επαφή με τα μάτια. Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης.

PT: Verniz de acabamento.

Modo de uso: Aplicar top coat sobre o esmalte híbrido curado. Curar sob uma lâmpada UV/LED por 30-60 segundos. Top coat sem limpeza.

Advertências: Manter fora do alcance das crianças. Pode provocar reação alérgica. Evitar o contacto com a pele. Evitar o contacto com os olhos. Ler as instruções de utilização com cuidado.

HR: Nadlak.

Način korištenja: Nanesi završni sloj na očvrnuti hibridni lak. Očvrstni pod UV/LED lampom 30-60 sekundi. Završni sloj bez brisanja.

Upozorenja: Čuvati izvan dohvata djece. Može izazvati alergijsku reakciju. Izbjegavati dodir s kožom. Izbjegavati dodir s očima. Pažljivo pročitati upute za uporabu.

SK: Vrchný lak.

Spôsob použitia: Naneste vrchný lak na vytvrdený hybridný lak. Vytvrďte v UV/LED lampe po dobu 30-60 sekúnd. Vrchný lak bez stierania.

Upozornení: Uchovávať mimo dosahu detí. Môže vyvolať alergickú reakciu. Zabráňte kontaktu s pokožkou. Nesmie prísť do kontaktu s očami. Pozorne si prečítajte návod na použitie.

RS: Top Coat.

Упутство за употребу: Нанети завршни слој на очврнути хибридни лак. Осушите у УВ/ЛЕД лампи 30-60 секунди без прања. Топ без испирања.

Упозорења: Држати ван дохвата деце. Може изазвати алергијску реакцију. Избегавајте контакт са кожом. Избегавајте контакт са очима. Пажљиво прочитајте упутства за употребу.

NL: Topcoat.

Gebruiksaanwijzing: Breng een toplaag aan op de uitgeharte hybride nagellak. Laat uitharden onder een UV/LED-lamp gedurende 30-60 seconden. Toplaag zonder afvegen.

Waarschuwingen: Buiten bereik van kinderen houden. Kan een allergische reactie veroorzaken. Huidcontact voorkomen. Contact met de ogen vermijden. Gebruiksaanwijzing zorgvuldig lezen.

NO: Topplakk.

Bruksanvisning: Påfør topplakk på den herdede hybridlakken. Herd under en UV/LED-lampe i 30-60 sekunder. Topplakk uten å tørke av. Toppstrøk uten tørke

Advarsler: Hold unna barn. Kan forårsake en allergisk reaksjon. Unngå kontakt med huden. Unngå øyekontakt. Vennligst les bruksanvisningen nøye.

BG: горно покритие.

инструкциите за употреба: Нанесете топ лак върху втвърдения хибриден лак.

Полимеризирайте в UV/LED лампа за 30-60 секунди. без отмиване.

Предупреждения: Да се пази от деца. Може да предизвика алергична реакция. избягвайте контакт с кожата. Да се избягва контакт с Очите. Прочетете внимателно инструкциите за употреба.

LT: Viršutinis sluoksnis.

Naudojimo instrukcijas: Užtepkite viršutinį sluoksnį ant išdžiūvusio hibridinio lako. Kietinkite po UV/LED lempa 30-60 s. Viršutinis sluoksnis be valymo.

Įspėjimas: Gali sukelti alerginę reakciją. Vengti sąlyčio su oda. Vengti patekimo į akis. Atidžiai perskaityti naudojimo instrukcijas.

HU: Fedőlakk.

Használati utasítás: Az elkeményedett hibrid körömlakkra vigyél fel fedőlakkot. Kötődjön UV/LED lámpa alatt 30-60 másodpercig. Fedőlakk törlés nélkül.

Figyelmeztetések: Gyermekektől elzárva tartandó. Allergiás reakciót válthat ki. Bőrre ne kerüljön! Szembe ne kerüljön. Gondosan olvassa el a használati útmutatót!

HR: Gornji sloj.

Način korištenja: Nanesite top coat na stvrđnuti hibridni lak. Sušite u UV/LED lampi 30-60 sekundi bez pranja.

Upozorenja: Čuvati izvan dohvata djece. Može izazvati alergijsku reakciju. Izbjegavati dodir s kožom. Izbjegavati dodir s očima. Pažljivo pročitati upute za uporabu.

SV: Topplack

Bruksanvisning: Applicera topplacket över härdad hybridlack. Härda i UV/LED-lampa i 30-60 sekunder. Topplack som inte behöver torkas av.

Varningstext: Förvaras oåtkomligt för barn. Kan framkalla allergisk reaktion. Undvik kontakt med huden. Undvik kontakt med ögonen. Läs bruksanvisningen noggrant.

FI: Päälyslakka

Käyttöohje: Levitä päälyslakka kovetetun hybridilakan päälle. Koveta UV/LED-lampussa 30-60 sekuntia. Ei pyyhkimistä vaativa päälyslakka.

Varoitukset: Säilytettävä lasten ulottumattomissa. Saattaa aiheuttaa yliherkkyyttä. Vältä ihokontaktia. Varottava aineen joutumista silmiin. Lue käyttöohjeet huolellisesti.